Europos Parlamentas
2019-2024

Ekonomikos ir pinigų politikos komitetas

2023/0208(COD)

11.1.2024

***I
PRANEŠIMO PROJEKTAS

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento dėl eurų banknotų ir monetų, kaip teisėtos mokėjimo priemonės
(COM(2023)0364 – C9-0216/2023 – 2023/0208(COD))

Ekonomikos ir pinigų politikos komitetas

Pranešėjas: Stefan Berger

Procedūrų sutartiniai ženklai

*	Konsultavimosi procedūra
***	Pritarimo procedūra
***I	Įprasta teisėkūros procedūra (pirmasis svarstymas)
***II	Įprasta teisėkūros procedūra (antrasis svarstymas)
***III	Įprasta teisėkūros procedūra (trečiasis svarstymas)

(Procedūra pasirenkama atsižvelgiant į teisės akto projekte pasiūlytą teisinį pagrindą.)

Teisės akto projekto pakeitimai

Parlamento pakeitimai, išdėstomi dviejuose stulpeliuose

Išbrauktos teksto dalys žymimos ***pusjuodžiu kursyvu*** kairiajame stulpelyje. Pakeitimai žymimi ***pusjuodžiu kursyvu*** abiejuose stulpeliuose. Naujas tekstas žymimas ***pusjuodžiu kursyvu*** dešiniajame stulpelyje.

Kiekvieno pakeitimo antraštės pirmoje ir antroje eilutėse nurodoma atitinkama svarstomo teisės akto projekto dalis. Jei pakeitimas susijęs su esamu teisės aktu, kurį siekiama pakeisti teisės akto projektu, antraštėje pridedamos trečia ir ketvirta eilutės, kuriose atitinkamai nurodomas esamas teisės aktas ir keičiama šio teisės akto dalis.

Parlamento pakeitimai, pateikiami konsoliduoto teksto forma

Naujos teksto dalys žymimos ***pusjuodžiu kursyvu***. Išbrauktos teksto dalys nurodomos simboliu „▌“ arba perbraukiamos. Pakeistos teksto dalys nurodomos naują tekstą pažymint ***pusjuodžiu kursyvu***, o ankstesnį nereikalingą tekstą išbraukiant arba perbraukiant.
Nežymimi tik grynai techninio pobūdžio pakeitimai, kuriuos daro tarnybos, siekdamos parengti galutinį tekstą.

TURINYS

Psl.

EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS 5

EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento dėl eurų banknotų ir monetų, kaip teisėtos mokėjimo priemonės
(COM(2023)0364 – C9-0216/2023 – 2023/0208(COD))

(Įprasta teisėkūros procedūra: pirmasis svarstymas)

Europos Parlamentas,

– atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą Europos Parlamentui ir Tarybai (COM(2023)0364),

– atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 294 straipsnio 2 dalį ir 133 straipsnį, pagal kuriuos Komisija pateikė pasiūlymą Parlamentui (C9-0216/2023),

– atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 294 straipsnio 3 dalį,

– atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 59 straipsnį,

– atsižvelgdamas į Ekonomikos ir pinigų politikos komiteto pranešimą (A9-0000/2024),

1. priima per pirmąjį svarstymą toliau pateiktą poziciją;

2. ragina Komisiją dar kartą perduoti klausimą svarstyti Parlamentui, jei ji savo pasiūlymą pakeičia nauju tekstu, jį keičia iš esmės arba ketina jį keisti iš esmės;

3. paveda Pirmininkei perduoti Parlamento poziciją Tarybai, Komisijai ir nacionaliniams parlamentams.

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento
4 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(4a) šis reglamentas turėtų būti taikomas mokėjimo įsipareigojimams, dėl kurių atsiranda piniginės skolos, kurios turi būti padengtos grynaisiais pinigais. Šis reglamentas netaikomas mokėjimams už nuotoliniu būdu (internetu arba naudojant kitas nuotolinio ryšio priemones) įsigytas prekes ar paslaugas;

Or. en

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento
7 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(7) siekdamos veiksmingai įgyvendinti savo įsipareigojimą užtikrinti pakankamas ir veiksmingas galimybes gauti grynųjų pinigų, valstybės narės turėtų reguliariai stebėti galimybes gauti grynųjų pinigų visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir ne miesto teritorijas, remdamosi bendrais rodikliais, pagal kuriuos galima palyginti padėtį valstybėse narėse. Bendri rodikliai galėtų apimti veiksnius, darančius poveikį galimybėms gauti grynųjų pinigų, pavyzdžiui, grynųjų pinigų gavimo vietų tankumą gyventojų atžvilgiu, grynųjų pinigų išsiėmimo ir jų įnešimo sąlygas, įskaitant mokesčius, skirtingų tinklų, kuriuose vartotojai gali gauti grynųjų pinigų skirtingais būdais, buvimą, miesto ir kaimo bei socialinius ir ekonominius skirtumus ir sunkumus, susijusius su galimybėmis gauti grynųjų pinigų, su kuriais susiduria tam tikros gyventojų grupės. Jei, atsižvelgiant į valstybių narių vertinimą, galimybės jų teritorijoje gauti grynųjų pinigų būtų laikomos pakankamomis ir veiksmingomis, joms nereikėtų priimti konkrečių priemonių, susijusių su jų atitinkamais įsipareigojimais. Tačiau jos turėtų toliau stebėti padėtį. Jei valstybė narė padaro išvadą, kad galimybės gauti grynųjų pinigų visoje jos teritorijoje ar jos dalyje nėra pakankamos ir veiksmingos arba kad ši padėtis gali pablogėti, jei nebus imtasi veiksmų, turėtų būti imamasi tinkamų taisomųjų priemonių padėčiai ištaisyti, pavyzdžiui, nustatant geografinius galimybių gauti grynųjų pinigų reikalavimus, taikomus mokėjimo paslaugų teikėjams, teikiantiems grynųjų pinigų	(7) siekdamos veiksmingai įgyvendinti savo įsipareigojimą užtikrinti pakankamas ir veiksmingas galimybes gauti grynųjų pinigų, valstybės narės turėtų reguliariai stebėti galimybes gauti grynųjų pinigų visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir ne miesto teritorijas, remdamosi bendrais rodikliais, pagal kuriuos galima palyginti padėtį valstybėse narėse. Bendri rodikliai galėtų apimti veiksnius, darančius poveikį galimybėms gauti grynųjų pinigų, pavyzdžiui, grynųjų pinigų gavimo vietų tankumą gyventojų atžvilgiu, grynųjų pinigų išsiėmimo ir jų įnešimo sąlygas, įskaitant mokesčius, skirtingų tinklų, kuriuose vartotojai gali gauti grynųjų pinigų skirtingais būdais, buvimą, miesto ir kaimo bei socialinius ir ekonominius skirtumus ir sunkumus, susijusius su galimybėmis gauti grynųjų pinigų, su kuriais susiduria tam tikros gyventojų grupės. Jei, atsižvelgiant į valstybių narių vertinimą, galimybės jų teritorijoje gauti grynųjų pinigų būtų laikomos pakankamomis ir veiksmingomis, joms nereikėtų priimti konkrečių priemonių, susijusių su jų atitinkamais įsipareigojimais. Tačiau jos turėtų toliau stebėti padėtį. Jei valstybė narė padaro išvadą, kad galimybės gauti grynųjų pinigų visoje jos teritorijoje ar jos dalyje nėra pakankamos ir veiksmingos arba kad ši padėtis gali pablogėti, jei nebus imtasi veiksmų, turėtų būti imamasi tinkamų taisomųjų priemonių padėčiai ištaisyti, pavyzdžiui, nustatant geografinius galimybių gauti grynųjų pinigų reikalavimus, taikomus mokėjimo paslaugų teikėjams, teikiantiems grynųjų pinigų

išsiėmimo paslaugas, toliau teikti grynųjų pinigų paslaugas pakankamame skaičiuje savo filialų, kuriuose vykdo veiklą, arba paskirti agentą tik internetinėms kredito įstaigoms, arba išlaikyti pakankamą bankomatų tankumą teritorijoje, kurioje jie vykdo veiklą, atsižvelgiant į tinkamą geografinį pasiskirstymą gyventojų atžvilgiu, taip pat į galimybę naudotis bankomatų sutelkimo paslauga. Kitos taisomosios priemonės galėtų apimti ne kredito įstaigoms, pavyzdžiui, nepriklausomiems bankomatų veiklos vykdytojams, mažmenininkams ar paštui, skirtas rekomendacijas, kuriomis skatinama papildyti bankų teikiamas grynųjų pinigų paslaugas;	išsiėmimo paslaugas, toliau teikti grynųjų pinigų paslaugas pakankamame skaičiuje savo filialų, kuriuose vykdo veiklą, arba paskirti agentą tik internetinėms kredito įstaigoms, arba išlaikyti pakankamą bankomatų tankumą teritorijoje, kurioje jie vykdo veiklą, atsižvelgiant į tinkamą geografinį pasiskirstymą gyventojų atžvilgiu, taip pat į galimybę naudotis bankomatų sutelkimo paslauga. Kitos taisomosios priemonės galėtų apimti ne kredito įstaigoms, pavyzdžiui, nepriklausomiems bankomatų veiklos vykdytojams, mažmenininkams ar paštui, skirtas rekomendacijas, kuriomis skatinama papildyti bankų teikiamas grynųjų pinigų paslaugas. ***Kad valstybėms narėms būtų lengviau vykdyti stebėseną, mokėjimo paslaugų teikėjai ir bankomatų paslaugų teikėjai turėtų raštu pranešti savo nacionalinei kompetentingai institucijai apie kiekvieno bankomato arba banko filialo uždarymą ir pateikti vertinimą, ar vis dar užtikrinama pakankama ir veiksminga galimybė gauti grynųjų pinigų, kaip apibrėžta bendrais rodikliais. Kai galimybė gauti grynųjų pinigų neužtikrinama pakankamai ir veiksmingai, už uždarymą atsakingas paslaugos teikėjas turėtų imtis priemonių padėčiai ištaisyti;***
	Or. en

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento
9 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(9) Komisijai turėtų būti suteikti įgaliojimai priimti įgyvendinimo aktus, skirtus konkrečiai valstybei narei, kai tos valstybės narės siūlomos priemonės atrodo nepakankamos arba tais atvejais, kai, nepaisant tos valstybės narės išvadų atsiųstoje metinėje ataskaitoje, dėl išankstinio vienašališko grynųjų pinigų	(9) Komisijai turėtų būti suteikti įgaliojimai priimti įgyvendinimo aktus, skirtus konkrečiai valstybei narei, kai tos valstybės narės siūlomos priemonės atrodo nepakankamos arba tais atvejais, kai, nepaisant tos valstybės narės išvadų atsiųstoje metinėje ataskaitoje, dėl išankstinio vienašališko grynųjų pinigų

atsisakymo pažeidžiamas privalomo mokėjimų eurų banknotais ir monetomis priėmimo principas, ir (arba) kai galimybės gauti grynųjų pinigų yra nepakankamos ir neveiksmingos. Tokiu įgyvendinimo aktu galėtų būti reikalaujama, kad atitinkama valstybė narė imtųsi priemonių, pavyzdžiui, nurodytų 7 ir 8 konstatuojamosiose dalyse, arba priemonių, kurios kitose valstybėse narėse buvo laikomos veiksmingomis užtikrinant, kad nebūtų pažeisti privalomo mokėjimų grynaisiais pinigais priėmimo arba pakankamų ir veiksmingų galimybių gauti grynųjų pinigų principai;	atsisakymo pažeidžiamas privalomo mokėjimų eurų banknotais ir monetomis priėmimo principas, ir (arba) kai galimybės gauti grynųjų pinigų yra nepakankamos ir neveiksmingos. Tokiu įgyvendinimo aktu galėtų būti reikalaujama, kad atitinkama valstybė narė imtųsi priemonių, pavyzdžiui, nurodytų 7 ir 8 konstatuojamosiose dalyse, arba priemonių, kurios kitose valstybėse narėse buvo laikomos veiksmingomis užtikrinant, kad nebūtų pažeisti privalomo mokėjimų grynaisiais pinigais priėmimo arba pakankamų ir veiksmingų galimybių gauti grynųjų pinigų principai. ***Rengdama tuos įgyvendinimo aktus Komisija turėtų konsultuotis su Europos Centriniu Banku;***

Or. en

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento
11 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(11) siekiant užtikrinti, kad papildomos privalomo grynųjų eurų priėmimo išimtys galėtų būti nustatytos vėliau, jei jų reikia, Komisijai turėtų būti deleguoti įgaliojimai priimti aktus pagal SESV 290 straipsnį, kuriais šis reglamentas būtų papildomas nustatant papildomas privalomo priėmimo principo išimtis visai euro zonai. Komisija gali patvirtinti tokias papildomas išimtis tik tuo atveju, jei jos yra būtinos, proporcingos, atsižvelgiant į jų tikslą, ir jas taikant išlaikomas grynųjų eurų, kaip teisėtos mokėjimo priemonės, statuso veiksmingumas. Komisijos įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus dėl papildomų privalomo grynųjų eurų priėmimo išimčių nustatymo neturėtų daryti poveikio valstybių narių galimybei pagal savo įgaliojimus pasidalijamosios kompetencijos srityse priimti nacionalinės teisės aktus, kuriais būtų nustatytos	***Išbraukta.***

privalomo priėmimo išimtys dėl privalomo priėmimo, susijusio su teisėtos mokėjimo priemonės statusu, laikantis Europos Sąjungos Teisingumo Teismo sprendime sujungtose bylose C-422/19 ir C-423/19 nustatytų sąlygų. Ypač svarbu, kad atlikdama parengiamąjį darbą Komisija tinkamai konsultuotųsi, taip pat ir su ekspertais, ir kad tos konsultacijos būtų vykdomos vadovaujantis 2016 m. balandžio 13 d. Tarpinstituciniame susitarime dėl geresnio reglamentavimo nustatytais principais. Visų pirma siekiant užtikrinti vienodas galimybes dalyvauti rengiant deleguotuosius aktus, Europos Parlamentas ir Taryba visus dokumentus gauna tuo pačiu metu kaip ir valstybių narių ekspertai ir jų ekspertams sistemingai suteikiama galimybė dalyvauti Komisijos ekspertų grupių, kurios atlieka su deleguotųjų aktų rengimu susijusį darbą, posėdžiuose;

Or. en

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento
11 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(11a) vienašalė praktika, kaip antai viešųjų subjektų, įskaitant valstybines ligonines ir valstybinius muziejus, atsisakymas priimti grynuosius pinigus, nebuvo reglamentuojama kaip piniginių įsipareigojimų vykdymo procedūra, numatyta valstybės narės nacionalinėje teisėje. Ji turėtų būti laikoma* ex ante *vienašališka grynųjų pinigų atsisakymo praktika;

Or. en

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento
12 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	(12a) siekiant užtikrinti, kad žmonės ir įmonės galėtų naudotis plačiais priėmimo tinklais ir veiksmingai naudoti skaitmeninį eurą atlikdami kasdienius mokėjimus, gavėjai, kurie privalo priimti mokėjimus skaitmeniniais eurais, neturėtų vienašališkai atsisakyti mokėjimų grynaisiais pinigais nustatydami sutarties sąlygas, dėl kurių nebuvo atskirai derėtasi, ar taikydami komercinę praktiką;

Or. en

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies 4 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
4. išankstinis vienašališkas grynųjų pinigų atsisakymas – situacija, kai mažmenininkas arba paslaugų teikėjas vienašališkai atsisako grynųjų pinigų kaip mokėjimo būdo, pavyzdžiui, naudodamas ženklą „atsiskaityti grynaisiais pinigais negalima“. Šiuo atveju tarp mokėtojo ir gavėjo nėra laisvo susitarimo dėl mokėjimo priemonės atsiskaitant už pirkimą;	4. išankstinis vienašališkas grynųjų pinigų atsisakymas – situacija, kai mažmenininkas arba paslaugų teikėjas vienašališkai atsisako grynųjų pinigų kaip mokėjimo būdo, pavyzdžiui, naudodamas ženklą „atsiskaityti grynaisiais pinigais negalima“ ***arba iš anksto suformuluotą tipinę sutartį***. Šiuo atveju tarp mokėtojo ir gavėjo nėra laisvo susitarimo dėl mokėjimo priemonės atsiskaitant už pirkimą;

Or. en

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies 1 pastraipos b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) kai gavėjas ir mokėtojas susitarė dėl	b) kai gavėjas ir mokėtojas susitarė dėl

kitos mokėjimo priemonės iki atliekant mokėjimą.	kitos mokėjimo priemonės iki atliekant mokėjimą***, kaip nurodyta 5 straipsnyje***.

Or. en

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento
5 straipsnio 1 dalies 2 a pastraipa (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	Taikant b punktą, pareiga įrodyti, kad toks susitarimas konkrečiu atveju egzistavo, tenka gavėjui.

Or. en

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento
5 a straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	5a straipsnis
	Draudimas taikyti išankstinį vienašališką grynųjų pinigų atsisakymą
	Gavėjai, kuriems taikoma pareiga priimti eurų banknotus ir monetas, nenaudoja sutarties sąlygų, dėl kurių nebuvo atskirai derėtasi, arba komercinės praktikos, įskaitant ženklą „atsiskaityti grynaisiais pinigais negalima“, jei jų tikslas arba poveikis yra nepriimti eurų banknotų ir monetų apmokant eurais išreikštas pinigines skolas. Tokios sutarčių sąlygos ar komercinė praktika mokėtojui nėra privalomos. Visada yra laikoma, kad dėl sutarties sąlygos nebuvo atskirai derėtasi, jeigu ji buvo parengta iš anksto ir dėl tos priežasties mokėtojas negalėjo pakeisti sąlygos esmės, ypač iš anksto suformuluotos tipinės sutarties atveju.

Or. en

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento
6 straipsnis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
6 straipsnis	***Išbraukta.***
Papildomos pinigų teisės pobūdžio išimtys taikant privalomo eurų banknotų ir monetų priėmimo principą	
Komisijai pagal 10 straipsnį suteikiami įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus, kuriais šis reglamentas papildomas nustatant papildomas pinigų teisės pobūdžio išimtis taikant privalomo priėmimo principą. Tos išimtys turi būti pateisinamos viešojo intereso tikslu ir būti tam tikslui proporcingos, jomis neturi būti kenkiama grynųjų eurų, kaip teisėtos mokėjimo priemonės, statuso veiksmingumui ir jos turi būti leidžiamos tik tuo atveju, jei esama kitų mokėjimo priemonių piniginėms skoloms sumokėti. Rengdama tuos deleguotuosius aktus, Komisija konsultuojasi su Europos centriniu banku.	

Or. en

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Valstybės narės visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir ne miesto teritorijas, užtikrina pakankamas ir veiksmingas galimybes gauti grynųjų pinigų. Siekdamos užtikrinti pakankamas ir veiksmingas galimybes gauti grynųjų pinigų, valstybės narės, remdamosi Komisijos patvirtintais bendrais rodikliais, visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir	1. Valstybės narės visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir ne miesto teritorijas, užtikrina pakankamas ir veiksmingas galimybes gauti grynųjų pinigų. Siekdamos užtikrinti pakankamas ir veiksmingas galimybes gauti grynųjų pinigų, valstybės narės, remdamosi Komisijos patvirtintais bendrais rodikliais, ***nustatytais atsižvelgiant į individualius nacionalinius rodiklius, susijusius su***

ne miesto teritorijas, stebi galimybes gauti grynųjų pinigų ir įvertina padėtį.	***nacionaliniu grynųjų pinigų poreikiu,*** visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir ne miesto teritorijas, stebi galimybes gauti grynųjų pinigų ir įvertina padėtį. ***Nustatant bendrus rodiklius vertinami bent šie kriterijai:***

Or. en

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 dalies a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	a) galimybė naudotis bankomatais, įskaitant geografinį atstumą kelių ir viešuoju transportu, ir bankomatų skaičių, atsižvelgiant į gyventojų tankį;

Or. en

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 dalies b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	b) bankomatų prieinamumas grynųjų pinigų indėliams ir grynųjų pinigų finansavimui skaitmeninėse sąskaitose eurais;

Or. en

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 dalies c punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	c) skirtingų verčių banknotų prieinamumas bankomatuose;

Or. en

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 dalies d punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	d) galimybė naudotis grynųjų pinigų paslaugomis banko filiale, įskaitant tų filialų darbo valandas;

Or. en

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 dalies e punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	e) bankomatų ir bankų filialų prieinamumas pagal Direktyvą (ES) 2019/882; taip pat

Or. en

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 dalies f punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	f) mokesčiai už grynųjų pinigų paslaugas bankomatuose ir banko filialuose.

Or. en

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento
8 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	1a. Bankomatų paslaugų teikėjai ir

	mokėjimo paslaugų teikėjai, ketinantys uždaryti banko filialą arba bankomatą, atlieka bendrais rodikliais pagrįstą išsamų poveikio vertinimą, kad galėtų užtikrinti, jog uždarius tą filialą ar bankomatą tebėra užtikrinama pakankama ir veiksminga galimybė gauti grynųjų pinigų. Jie savo tyrimo išvadas raštu pateikia nacionalinei kompetentingai institucijai. Kai galimybė gauti grynųjų pinigų neužtikrinama pakankamai ir veiksmingai, už uždarymą atsakingas paslaugos teikėjas imasi priemonių padėčiai ištaisyti.

Or. en

Pakeitimas 20

Pasiūlymas dėl reglamento
9 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
2. 7 ir 8 straipsnių tikslais Komisija priima visuotinai taikomus įgyvendinimo aktus dėl bendrų rodiklių, kuriuos valstybės narės ***naudoja*** stebėdamos ir vertindamos mokėjimų grynaisiais pinigais priėmimą ir ***galimybes gauti*** grynųjų pinigų visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir ne miesto teritorijas. Tie įgyvendinimo aktai priimami [per X mėnesių po šio reglamento įsigaliojimo] laikantis 11 straipsnyje nurodytos patariamosios procedūros. Rengdama tuos įgyvendinimo aktus, Komisija konsultuojasi su Europos Centriniu Banku.	2. 7 ir 8 straipsnių tikslais Komisija priima visuotinai taikomus įgyvendinimo aktus dėl bendrų rodiklių, kuriuos valstybės narės ***apsvarsto kartu su individualiais nacionaliniais rodikliais*** stebėdamos ir vertindamos mokėjimų grynaisiais pinigais priėmimą ir ***paklausą atitinkančią*** grynųjų pinigų ***pasiūlą*** visoje savo teritorijoje, visuose savo skirtinguose regionuose, įskaitant miesto ir ne miesto teritorijas. Tie įgyvendinimo aktai priimami [per X mėnesių po šio reglamento įsigaliojimo] laikantis 11 straipsnyje nurodytos patariamosios procedūros. Rengdama tuos įgyvendinimo aktus, Komisija konsultuojasi su Europos Centriniu Banku.

Or. en

Pakeitimas 21

Pasiūlymas dėl reglamento
9 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
4. Jei valstybė narė mano, kad ***dėl*** mokėjimų grynaisiais pinigais ***priėmimo masto trukdoma privalomam eurų banknotų ir monetų priėmimui*** arba kad neužtikrinamos pakankamos ir veiksmingos galimybės gauti grynųjų pinigų, ji savo metinėje ataskaitoje nurodo taisomąsias priemones, kurių ji įsipareigoja imtis, kad įvykdytų 7 ir 8 straipsniuose nustatytas prievoles. Taisomosios priemonės įsigalioja nepagrįstai nedelsiant.	4. Jei valstybė narė mano, kad ***privalomas*** mokėjimų grynaisiais pinigais ***priėmimas neužtikrinamas*** arba kad neužtikrinamos pakankamos ir veiksmingos galimybės gauti grynųjų pinigų, ji savo metinėje ataskaitoje nurodo taisomąsias priemones, kurių ji įsipareigoja imtis, kad įvykdytų 7 ir 8 straipsniuose nustatytas prievoles. Taisomosios priemonės įsigalioja nepagrįstai nedelsiant.

Or. en

Pakeitimas 22

Pasiūlymas dėl reglamento
9 straipsnio 5 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
5. Komisija nagrinėja metines ataskaitas glaudžiai konsultuodamasi su Europos Centriniu Banku. Jei valstybės narės pagal 4 dalį pasiūlytos taisomosios priemonės pasirodo nepakankamos arba jei Komisija mano, kad mokėjimų grynaisiais pinigais priėmimas arba pakankamų ir veiksmingų galimybių gauti grynųjų pinigų užtikrinimas valstybėje narėje neatitinka 7 ir 8 straipsniuose nustatytų prievolių, neatsižvelgiant į metinėje ataskaitoje pateiktas išvadas, Komisija priima įgyvendinimo aktus, kuriais numatomos tinkamos ir proporcingos priemonės, kurias atitinkama valstybė narė priima per atitinkamame įgyvendinimo akte nustatytą terminą. Tie įgyvendinimo aktai priimami laikantis 11 straipsnyje nurodytos patariamosios procedūros.	5. Komisija nagrinėja metines ataskaitas glaudžiai konsultuodamasi su Europos Centriniu Banku. Jei valstybės narės pagal 4 dalį pasiūlytos taisomosios priemonės pasirodo nepakankamos arba jei Komisija mano, kad mokėjimų grynaisiais pinigais priėmimas arba pakankamų ir veiksmingų galimybių gauti grynųjų pinigų užtikrinimas valstybėje narėje neatitinka 7 ir 8 straipsniuose nustatytų prievolių, neatsižvelgiant į metinėje ataskaitoje pateiktas išvadas, Komisija priima įgyvendinimo aktus, kuriais numatomos tinkamos ir proporcingos priemonės, kurias atitinkama valstybė narė priima per atitinkamame įgyvendinimo akte nustatytą terminą. Tie įgyvendinimo aktai priimami laikantis 11 straipsnyje nurodytos patariamosios procedūros. ***Rengdama tuos įgyvendinimo aktus, Komisija konsultuojasi su Europos Centriniu Banku.***

Or. en

Pakeitimas 23

Pasiūlymas dėl reglamento
10 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
2. 6 straipsnyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami ***neribotam*** laikotarpiui nuo [šio reglamento įsigaliojimo data].	2. 6 straipsnyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami ***penkerių metų*** laikotarpiui nuo [šio reglamento įsigaliojimo data]. ***Likus ne mažiau kaip devyniems mėnesiams iki kiekvieno penkerių metų laikotarpio pabaigos Komisija parengia naudojimosi deleguotaisiais įgaliojimais ataskaitą. Deleguotieji įgaliojimai savaime pratęsiami tokios pačios trukmės laikotarpiams, išskyrus atvejus, kai Europos Parlamentas arba Taryba pareiškia prieštaravimų dėl tokio pratęsimo likus ne mažiau kaip trims mėnesiams iki kiekvieno laikotarpio pabaigos.***

Or. en

Pakeitimas 24

Pasiūlymas dėl reglamento
10 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
3. Europos Parlamentas arba Taryba gali bet kada atšaukti 6 straipsnyje nurodytus deleguotuosius aktus. Sprendimu dėl įgaliojimų atšaukimo nutraukiami tame sprendime nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus. Sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje arba vėlesnę jame nurodytą dieną. Jis nedaro poveikio jau galiojančių deleguotųjų aktų galiojimui.	***Išbraukta.***

Or. en

Pakeitimas 25

Pasiūlymas dėl reglamento
10 straipsnio 6 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
6. Pagal 6 straipsnį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per ***vieną mėnesį*** nuo pranešimo Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos nei Europos Parlamentas, nei Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsiamas ***vienu mėnesiu***.	6. Pagal 6 straipsnį priimtas deleguotasis aktas įsigalioja tik tuo atveju, jeigu per ***tris mėnesius*** nuo pranešimo Europos Parlamentui ir Tarybai apie šį aktą dienos nei Europos Parlamentas, nei Taryba nepareiškia prieštaravimų arba jeigu dar nepasibaigus šiam laikotarpiui ir Europos Parlamentas, ir Taryba praneša Komisijai, kad prieštaravimų nereikš. Europos Parlamento arba Tarybos iniciatyva šis laikotarpis pratęsiamas ***trimis mėnesiais***.

Or. en